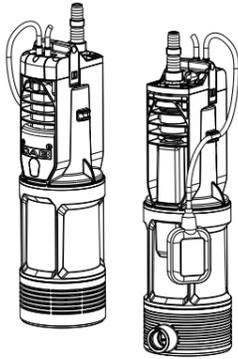


**QUICK GUIDE**

**DIVERTRON**



INSTRUCTION  
MANUAL

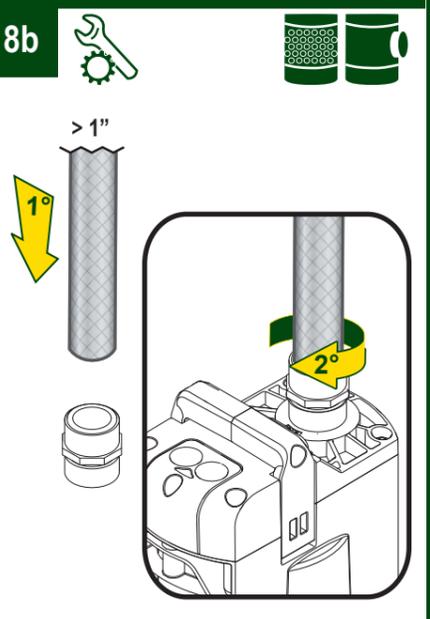
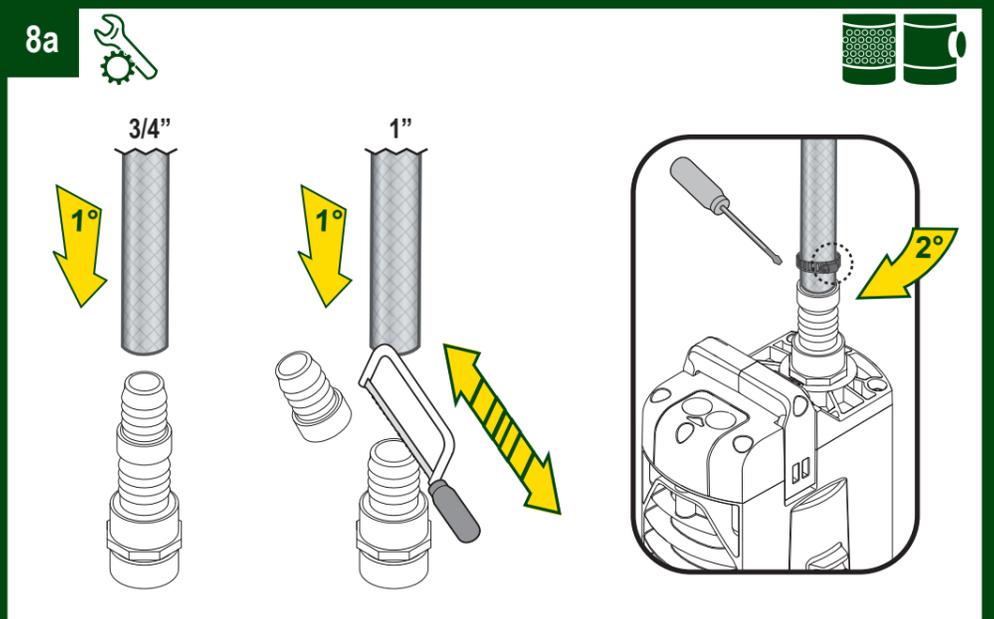
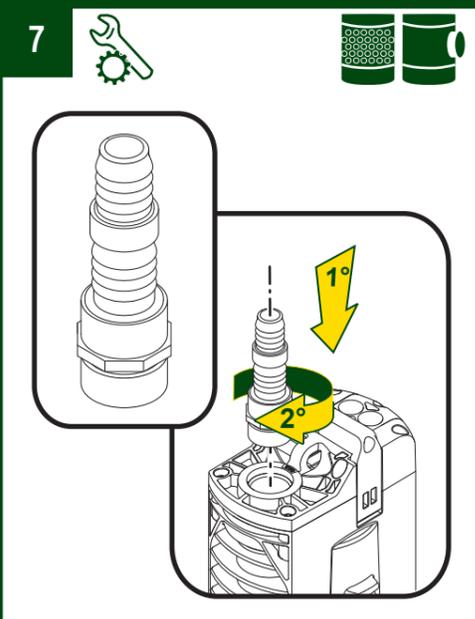
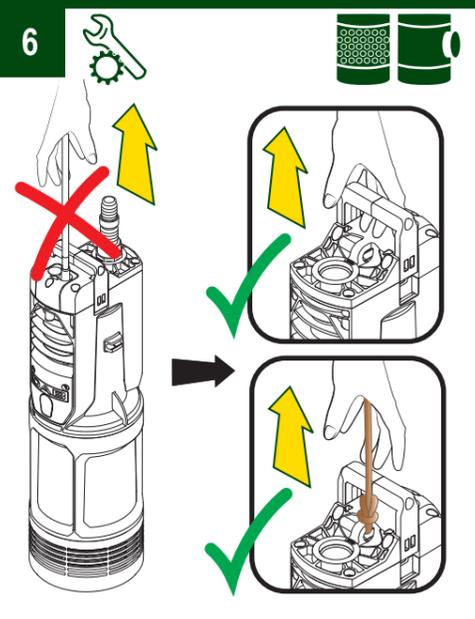
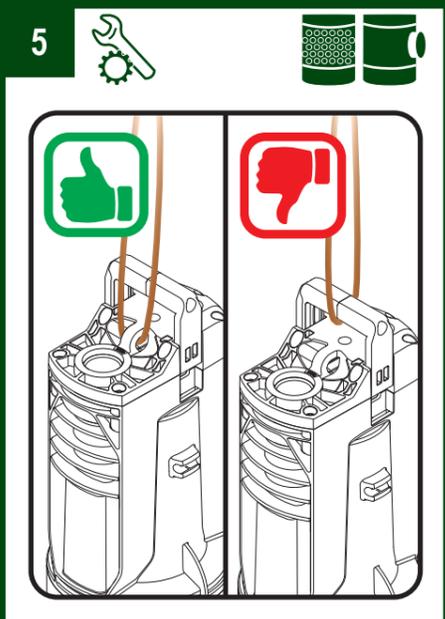
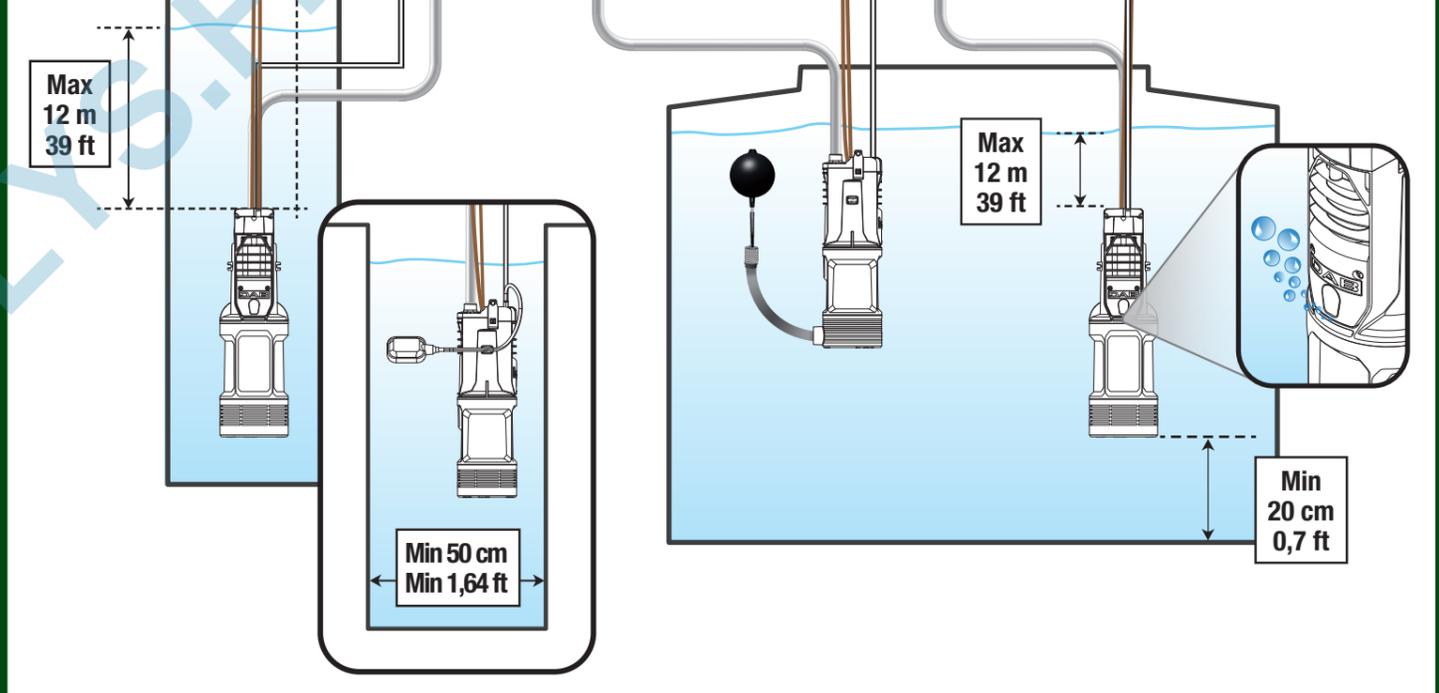
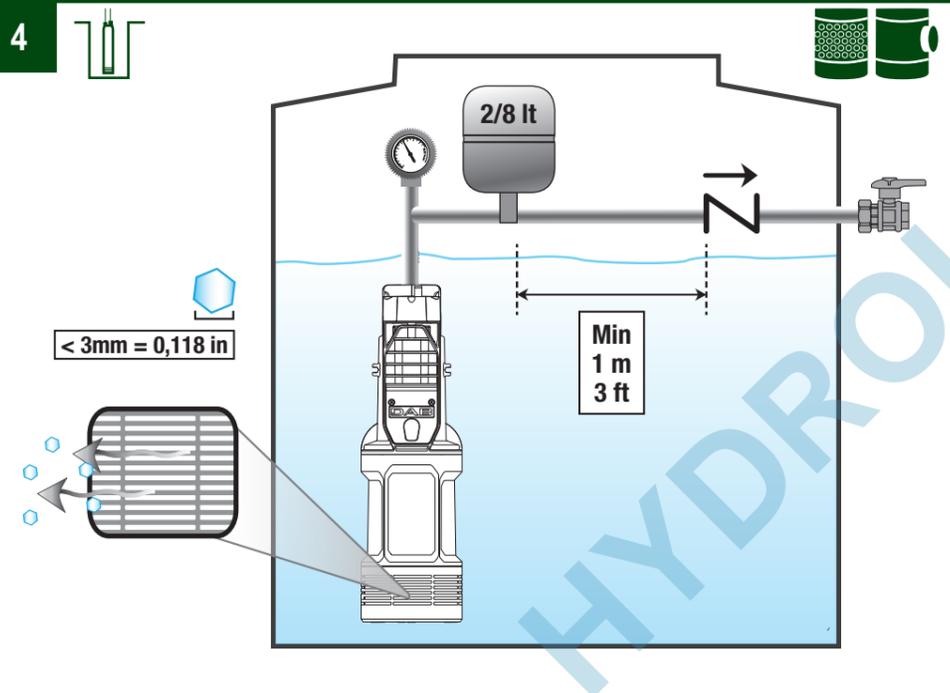
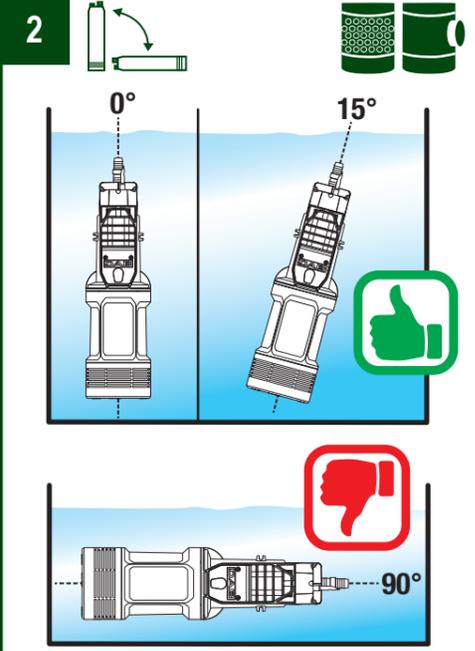
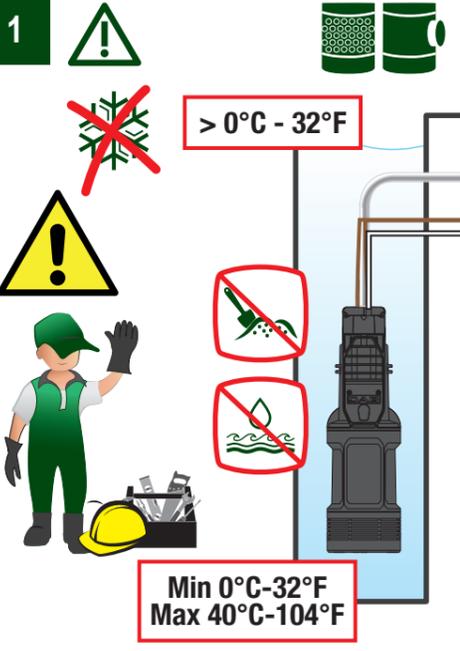


**DAB** WATER+TECHNOLOGY [www.dabpumps.com](http://www.dabpumps.com)

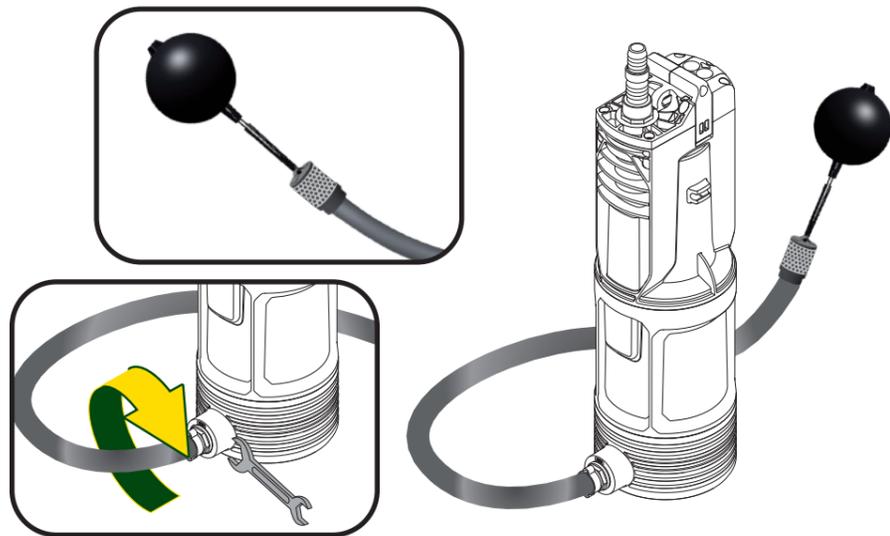
|   |   |
|---|---|
| <p><b>UK</b> DAB PUMPS LTD.<br/>6 Glibert Court<br/>Newcomen Way<br/>Severalls Business Park<br/>Colchester, Essex CO4 3WN - UK<br/>sales.uk@dwtgroup.com<br/>Tel: +44 0333 777 5010</p>  | <p><b>Spain</b> DAB PUMPS IBERICA S.L.<br/>Calle Verano 18-20-22<br/>28850 - Torrejón de Ardoz - Madrid<br/>Spain<br/>info.spain@dwtgroup.com<br/>Ph: +34 91 6569545<br/>Fax: +34 91 6569676</p>                        |
| <p><b>Belgium</b> DAB PUMPS B.V.<br/>Hofveld 6 C1<br/>1702 Groot Diggarden - Belgium<br/>info.belgium@dwtgroup.com<br/>Tel: +32 2 4668353</p>   | <p><b>Netherlands</b> DAB PUMPS B.V.<br/>Albert Einsteinweg, 4<br/>5151 DL Drunen - Nederland<br/>info.netherlands@dwtgroup.com<br/>Tel: +31 416 387280<br/>Fax: +31 416 387299</p>                                     |
| <p><b>USA</b> DAB PUMPS INC.<br/>3226 Benchmark Drive<br/>Ladson, SC 29456 - USA<br/>info.usa@dwtgroup.com<br/>Tel: 1-843-797-5002<br/>Fax: 1-843-797-3966</p>  | <p><b>South Africa</b> DAB PUMPS SOUTH AFRICA<br/>Twenty One Industrial Estate,<br/>15 Purin Street, Unit B, Warehouse 4<br/>Oifantsfontein - 1699 - South Africa<br/>info.sa@dwtgroup.com<br/>Tel: +27 12 361 3997</p> |
| <p><b>Russia</b> OOO DAB PUMPS<br/>Novgorodskaya str. 1, block G<br/>office 308, 127247, Moscow - Russia<br/>info.russia@dwtgroup.com<br/>Tel: +7 495 122 0035<br/>Fax: +7 495 122 0036</p>   | <p><b>Germany</b> DAB PUMPEN DEUTSCHLAND GmbH<br/>Tackweg 11<br/>D - 47919 Tonisvorst - Germany<br/>info.germany@dwtgroup.com<br/>Tel: +49 2151 82136-0<br/>Fax: +49 2151 82136-36</p>                                  |
| <p><b>Poland</b> DAB PUMPS POLAND SP. z o.o.<br/>Ul. Janka Muzyczna 60<br/>02-188 Warszawa - Poland<br/>polska@dabpumps.com.pl</p>  | <p><b>Hungary</b> DAB PUMPS HUNGARY KFT.<br/>H-8800<br/>Nagykenizsa, Buda Erő u.5<br/>Hungary<br/>Tel: +36 93501700</p>   |
| <p><b>China</b> DAB PUMPS (QINGDAO) CO. LTD.<br/>No.40 Kaiyou Road, Qingdao Economic &amp;<br/>Technological Development Zone<br/>Qingdao City, Shandong Province - China<br/>PC: 266500<br/>sales.cn@dwtgroup.com<br/>Tel: +86 400 186 8280<br/>Fax: +86 53286812210</p> | <p><b>Mexico</b> DAB PUMPS DE MEXICO, S.A. DE C.V.<br/>Av Amsterdam 101 Local 4<br/>Col. Hipódromo Condessa,<br/>Del. Cuauhtémoc, CP 06170<br/>Ciudad de México<br/>Tel: +52 55 6719 0493</p>                           |
| <p><b>Australia</b> DAB PUMPS OCEANIA PTY LTD<br/>426 South Gippsland Hwy,<br/>Dandenong South VIC 3175 - Australia<br/>info.oceania@dwtgroup.com<br/>Tel: +61 1300 373 677</p>   |   |

**DAB** WATER+TECHNOLOGY  
DAB PUMPS S.p.A.  
Via M. Polo, 14 - 35035 Mestrino (PD) - Italy  
Tel: +39 049 5125000 - Fax: +39 049 5125950  
[www.dabpumps.com](http://www.dabpumps.com)

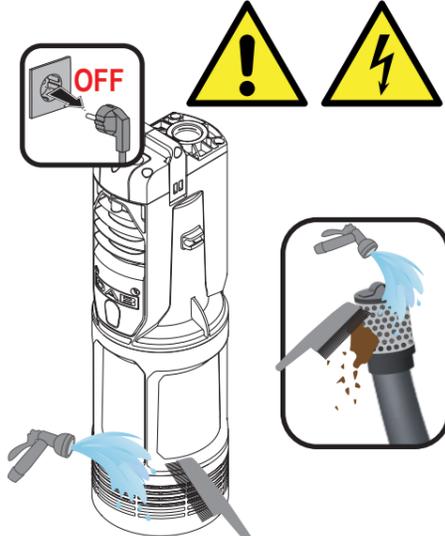
08/22 cod. 60206575



9



10



**UK  
CA**

**UK IMPORTER:**  
DAB PUMPS LTD.  
6 GILBERD COURT  
COLCHESTER  
ESSEX, CO4 9WN

**DAB**  
WATER • TECHNOLOGY

**UK DECLARATION OF CONFORMITY**

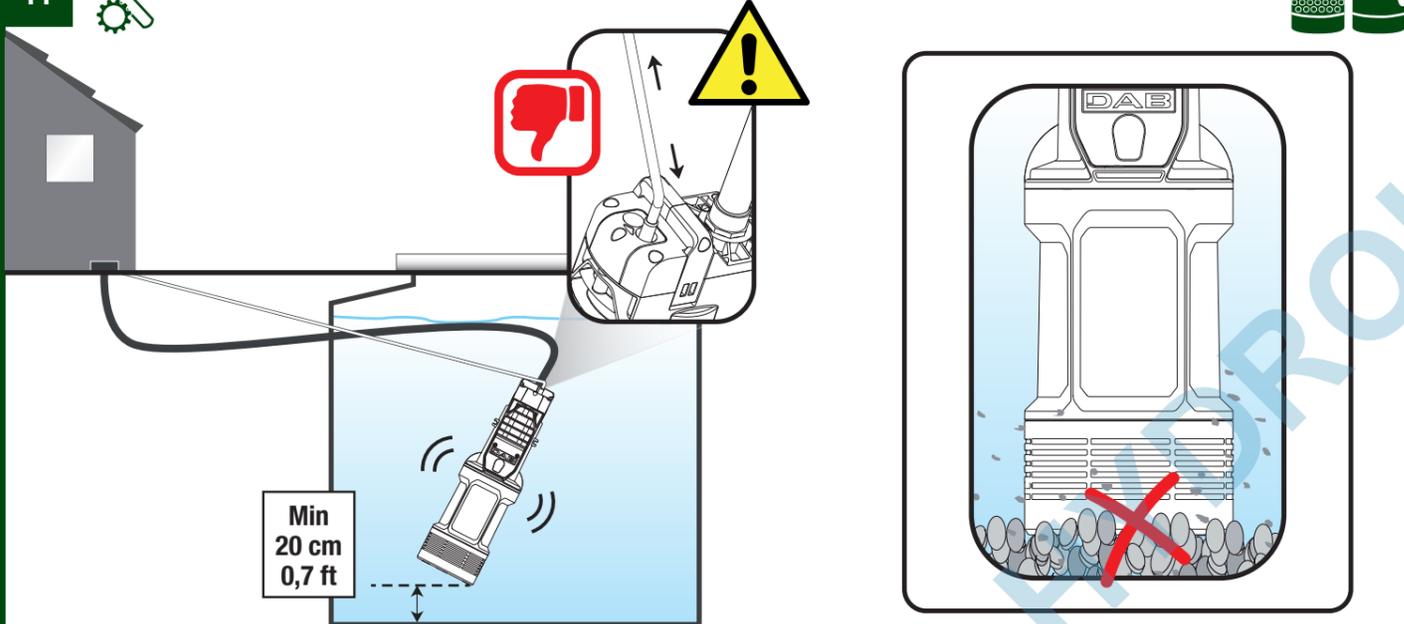
We, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, declare under our exclusive responsibility that the following product comply with the following statutory requirements and conform with the following designated standards

| DIVERTRON | UK LEGISLATION   | HARMONIZED STANDARDS                                   |
|-----------|--|--|
|           | Electrical Equipment (Safety) Regulations 2016<br>Electromagnetic Compatibility Regulations 2016<br>The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012 | EN 60335-2-41:2003/A2:2010<br>EN 60335-1:2012/A13:2017 |

Mestrino (PD), 01/05/2022

*Francesco Sinico*  
Francesco Sinico  
Group R&D Director

11



**IT - DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE**

Noi, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che i prodotti a marchio DAB PUMPS ai quali questa dichiarazione si riferisce sono conformi alle seguenti direttive ed alle seguenti norme:

**FR - DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE**

Nous, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, déclarons sous notre responsabilité exclusive, que les produits portant la marque DAB PUMPS auxquels cette déclaration se réfère sont conformes aux directives suivantes ainsi qu'aux normes suivantes:

**GB - DECLARATION OF CONFORMITY EU**

We, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, declare under our exclusive responsibility that the products bearing the trade marks DAB PUMPS to which this declaration relates are in conformity with the following directives and by the following standards:

**DE - UE-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**

Wir, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, erklären unter unserer ausschließlichen Verantwortlichkeit, dass die Produkte der Marke DAB PUMPS auf die sich diese Erklärung bezieht, den folgenden Richtlinien sowie den folgenden Normen entsprechen:

**NL - EU-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING**

Wij, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, verklaren uitsluitend voor eigen verantwoordelijkheid dat de producten van het merk DAB PUMPS waarop deze verklaring betrekking heeft, conform de volgende richtlijnen zijn en conform de volgende normen:

**ES - DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD EU**

Nosotros, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que los productos con las marcas DAB PUMPS a los que se refiere esta declaración son conformes con las directivas siguientes y con las normas siguientes:

**SE - EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE**

Vi, DAB Pumps S.p.A. - Via M. Polo 14 - Mestrino (PD) - Italy, försäkrar under eget ansvar att produkterna av fabrikat DAB PUMPS som denna försäkran avser är i överensstämmelse med följande direktiv och följande standarder:

**PL - DEKLARACJA ZGODNOŚCI EU**

My, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, deklarujemy na naszą wyłączną odpowiedzialność, że produkty ze znakiem DAB PUMPS będące przedmiotem niniejszej deklaracji są zgodne z poniższymi dyrektywami i z poniżej wymienionymi normami:

**SK - EU VYHLÁSENIE O ZHODE**

My, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, vyhlasujeme na našu výhradnú zodpovednosť, že výrobky značky DAB PUMPS na ktoré sa toto vyhlásenie vzťahuje, vyhovujú nasledujúcim smerniciam a nasledujúcim normám:

**TR - EU UYGUNLUK BEYANNAMESİ**

Biz, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, Münhasır sorumluluğumuz altında olarak aşağıda belirtilen DAB PUMPS markasını taşıyan ve işbu beyannamenin ilişkin olduğu ürünlerin aşağıdaki direktiflere ve aşağıdaki standartlara uygun olduklarını beyan ederiz:

**RU - ЗАЯВЛЕНИЕ О СООТВЕТСТВИИ EU**

Мы, DAB Pumps S.p.A. - Вия М. Поло, 14 - Местрино (ПД) - Италия, заявляем под полную нашу ответственность, что изделия марки DAB PUMPS к которым относится данное заявление, отвечают требованиям следующих директив и следующих нормативов:

**RO - DECLARAȚIE DE CONFORMITATE EU**

Noi, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, declarăm sub exclusivă noastră responsabilitate că produsele cu marca DAB PUMPS la care se referă această declarație sunt conforme cu următoarele directive și cu următoarele norme:

**GR - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ EU**

Η εταιρεία DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italiai δηλώνει υπεύθυνα πως τα προϊόντα με το σήμα DAB PUMPS στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση, συμμορφώνονται με τις προδιαγραφές των παρακάτω οδηγιών και με τους παρακάτω κανονισμούς:

**PT - DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE EU**

Nós, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que os produtos com marca DAB PUMPS aos quais esta declaração diz respeito, estão em conformidade com as seguintes directivas e com as seguintes normas:

**FI - EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS**

Me, DAB Pumps S.p.A. - Via M. Polo 14 - Mestrino (PD) - Italy, vakuutamme ottaen täyden vastuun, että tuotteet joilla on tuotemerkki DAB PUMPS joita tämä vakuutus koskee, ovat seuraavien direktiivien ja seuraavien standardien mukaisia:

**DK - EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING**

Vi, DAB Pumps S.p.A. - Via M. Polo 14 - Mestrino (PD) - Italy, erklærer på eget ansvar, at produkterne med mærket DAB PUMPS der er omfattet af denne erklæring opfylder kravene i følgende direktiver og i følgende standarder:

**CZ - EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ**

My, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy prohlasujeme na naši výhradní zodpovědnost, že výrobky značky DAB PUMPS na která se toto prohlášení vztahuje, vyhovují následujícím směrnicím a následujícím normám:

**HU - EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT**

Mi, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, Teljes felelőségünk tudatában kijelentjük, hogy a DAB PUMPS márkajelzésű termékek amelyekre a jelen nyilatkozat vonatkozik, megfelelnek az alábbi irányelveknek és a következő normáknak:

**SI - IZJAVA O SKLADNOSTI EU**

Mi, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, izjavljujemo na našo popolno odgovornost, da proizvodi pod znamko DAB PUMPS na katere se ta izjava nanaša, so v skladu s sledečimi navodili kakor tudi s sledečimi pravili:

**BG - УДОСТОВЕРЕНИЕ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ EU**

Ние, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Италия, под нашата ексклузивна отговорност заявяваме, че изделията под марката DAB PUMPS за които се отнася настоящото удостоверение, съответстват на следните директиви и на следните норми:

**EE - EU VASTAVUSDEKLARATSIOON**

Meie, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, kinnitame omal vastutusel, et tooted kaubamärkidega DAB PUMPS millega see deklaratsioon seonduv, vastavad järgmistele direktiividele ja järgmistele standarditele:

**LV - EU ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA**

Mēs, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, saskaņā mūsu atbildību paziņojam, ka produkti preču zīmes DAB PUMPS uz kuriem attiecas šī deklarācija, atbilst šādām direktīvām un šādām normām:

**LT - EU ATITIKTIES DEKLARACIJA**

Mes, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy atsakingai pareiškiame, kad produktai su prekių ženklais DAB PUMPS atitinka šių direktyvų reikalavimus bei šių normų reikalavimus:

**HR - IZJAVA O SUKLADNOSTI EU**

Mi, DAB Pumps S.p.A. - Via M. Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, izjavljamo na našu potpunu odgovornost, da proizvodi pod oznaku DAB PUMPS na koje se ova izjava odnosi, sukladni su sljedećim uputama kao što i sljedećim propisima:

**RS - IZJAVA O PODUDARANJU EU**

Mi, DAB Pumps S.p.A. - Via M. Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, izjavljamo na našu potpunu odgovornost, da proizvodi pod oznaku DAB PUMPS na koje se ova izjava poziva, podudaraju se sa sledećim pravilima kao što i sa sledećim propisima:

**RS-ME - IZJAVA O PODUDARANJU EU**

Mi, DAB Pumps S.p.A. - Via M. Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, izjavljamo na našu potpunu odgovornost, da proizvodi pod oznaku DAB PUMPS na koje se ova izjava poziva, podudaraju se sa sljedećim pravilima kao što i sa sljedećim propisima:

**MK - DEKLARACIJA ZA SООБРАЗНОСТ СО EU ДИРЕКТИВИ**

Ние, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Италия, со наша ексклузивна одговорност изјавуваме дека производите од марка DAB PUMPS на кои се однесува декларацијата, соодветствуваат со следните директиви и со следните стандарди:

**AL - DEKLARATE KONFORMETETI EU**

Ne, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, deklarojmë nën përgjegjësinë tonë ekskluzive që produktet DAB PUMPS për të cilat kjo deklaratë është bërë janë në konformitet me direktivat e mëposhtme dhe normave të mëposhtme:

**UA - ЗАЯВА ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ EU**

Ми, компанія «ДАБ Пампс С.п.А.» (DAB Pumps S.p.A.) - Вия М.Поло, 14 - Местрино (Падруя) - Италия, з повною відповідальністю заявляємо, що бренд продуктів DAB PUMPS якої стосується ця декларація, відповідає таким директивам:

**CN - (EU) 欧盟符合标准声明**

我们, 即DAB Pumps S.p.A - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, 基于独立承担责任的原则在此声明 DAB PUMPS 商标的产品 本声明所涉及的这些产品符合以下指令 同时还符合以下标准:

| DIVERTRON | EU DIRECTIVES   | HARMONIZED NORMS                                       |
|-----------|---|--|
|           | 2014/35/EU (Low Voltage Directive)<br>2014/30/EU (Electromagnetic Compatibility Directive)<br>2011/65/EU ((Restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment) | EN 60335-2-41:2003/A2:2010<br>EN 60335-1:2012/A13:2017 |

Mestrino (PD), 01/05/2022

*Francesco Sinico*  
Francesco Sinico  
Group R&D Director

12

**START/STOP**

